



# Asamblea General Consejo de Seguridad

Distr. general  
8 de noviembre de 2017  
Español  
Original: árabe

Asamblea General  
Septuagésimo segundo período de sesiones  
Tema 37 del programa  
La situación en el Oriente Medio

Consejo de Seguridad  
Septuagésimo segundo año

## Cartas idénticas de fecha 30 de octubre de 2017 dirigidas al Secretario General y al Presidente del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente del Líbano ante las Naciones Unidas

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, quisiera informarle de que a las 02.15 horas del 7 de septiembre de 2017, cuatro aviones israelíes violaron el espacio aéreo libanés sobrevolando las aguas territoriales libanesas al oeste de An-Naqura. Las aeronaves luego se dirigieron hacia el este por sobre el Golfo de Yunayh, volaron a lo largo del río Ibrahim y procedieron a la parte oriental del valle Qannubin. Atacaron el territorio sirio y se retiraron a las 02.50 horas a lo largo de la misma ruta.

Este acto hostil constituye una violación flagrante de la soberanía del Líbano, de la resolución [1701 \(2006\)](#) del Consejo de Seguridad, del derecho internacional, de la Carta de las Naciones Unidas y de las resoluciones pertinentes de las Naciones Unidas. También constituye una peligrosa escalada militar que amenaza la estabilidad, la seguridad y la paz internacionales.

Por ende, le pido que condene este acto de agresión israelí en los términos más enérgicos posibles y que adopte todas las medidas necesarias para disuadir a Israel de proseguir sus perniciosas violaciones de la soberanía y la integridad territorial de mi país.

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta como documento de la Asamblea General, en relación con el tema 37, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Nawaf **Salam**  
Embajador  
Representante Permanente

